

AMÉRIQUES

Etats-Unis

BILLET

Un capitaine courageux aux leviers de la C.I.A.

L'ambassadeur des Etats-Unis au Portugal, M. Frank Carlucci, a été désigné, le 21 décembre, comme directeur adjoint de la Central Intelligence Agency (C.I.A.). A ce propos, le numéro de novembre de la revue Harper's, sous la plume de M. T.D. Allman, donne quelques détails piquants sur les péripéties du séjour de M. Carlucci à Lisbonne.

Depuis janvier 1974, les Etats-Unis étaient représentés au Portugal par M. Stuart Nash Scott. Peu après la « révolution des œillets », d'avril de la même année, celui-ci se rend à Washington pour convaincre M. Kissinger, alors secrétaire d'Etat, qu'il est urgent d'attendre. Selon lui, toute tentative d'intervention, ouverte ou secrète, dans la crise de transition où se débat le pays, ne réussirait qu'à faire le jeu des communistes. Ces conseils d'abstention révoltent M. Kissinger. Il limoge M. Scott et le remplace par M. Frank Carlucci, diplomate de carrière, âgé de quarante-quatre ans, qui reçoit pour instruction de « récupérer le Portugal » pour le camp occidental par tous les moyens. Cette brutale relève inquiète Lisbonne, où M. Carlucci est accueilli par un véritable tir de barrage. Ce diplômé de Harvard, parlant couramment portugais, est accusé de chercher à s'ingérer dans les affaires intérieures de la République en effervescence et, ipso facto, d'appartenir à la C.I.A. Les choses vont si loin que l'ancien général Otelo de Carvalho presse, en public, M. Carlucci de solliciter son rappel « dans l'intérêt de sa propre sécurité ».

M. Carlucci tient tête à cette campagne en pratiquant une politique de « cartes sur tables ». Fort de l'appui du président Ford

(il est camarade d'études de M. Donald Rumsfeld, très influent à la Maison Blanche), il doit également faire front à la disgrâce où il est tombé au département d'Etat, qui regarde sa conduite comme une véritable « trahison ». M. Carlucci n'a pas tardé, en effet, à épouser les conclusions de son infortuné prédécesseur. Il se persuade que les Etats-Unis n'auraient rien à gagner à s'engager dans des manœuvres de « déstabilisation » contre une démocratie qui se cherche à travers des troubles inévitables. En un mot, il fait confiance aux Portugais.

Ce n'est pas le genre de M. Kissinger, pour qui le « contrôle » des émotions populaires, imprévisibles par définition et donc propices aux agissements des « forces subversives », exige une prise en compte rigoureuse. Mais qu'y faire ? Le temps passe, les élections approchent et, serviteur infidèle d'un maître réduit par le scrutin de novembre 1976 à écrire ses mémoires, M. Carlucci reste en poste.

Sa désignation comme « numéro deux » de la C.I.A., dont il a découragé les « efforts » au Portugal, n'est ironique qu'en apparence. Le nouveau chef de l'agence, l'amiral Stanfield Turner, procède en ce moment à une vaste réorganisation de la « maison » de Langley et, à la consternation des « anciens », opère des coupes sombres dans les activités de style « série noire » qui firent les beaux jours — et les beaux désastres — de l'interventionnisme américain. Qui serait plus qualifié pour le second dans cette tâche qu'un homme qui a su résister à l'entraînement des routines sordides et aux pressions de ses « supérieurs » pour laisser sa chance à la liberté non surveillée ? — A. C.

ONU

LE BUDGET POUR 1978-1979 SERA DE PRÈS DE 1 MILLIARD DE DOLLARS

Nations unies (New-York) (A.F.P.). — L'Assemblée des Nations unies a adopté, mercredi 21 décembre, avant de clore sa session, un budget de près de 1 milliard de dollars (4,75 milliards de francs) pour l'exercice 1978-1979, ce qui représente une augmentation de 24,9 % par rapport au budget de 1976-1977.

Le document a été adopté par 90 voix contre 9 (U.R.S.S. et autres pays de l'Europe de l'Est) et 6 abstentions (Etats-Unis, France, Cuba, Israël, Italie et Roumanie).

Les Etats-Unis, qui payent 25 % du budget, ont expliqué que les ressources de l'ONU n'étaient pas illimitées, et que trop de confé-

rences, de programmes spéciaux et de « programmes de complaisance » étaient organisés. Les Etats-Unis critiquent aussi le fait que les contributions des pays de l'OPEP n'aient pas été relevées, cette année, par l'Assemblée, comme ils le demandaient.

Le représentant de l'U.R.S.S. a souligné que son gouvernement « n'était pas disposé à acquiescer à une politique dépensière qui maintient au sein du secrétariat des sections consacrées à des programmes caducs ». Il a fait observer que le budget représentait une inflation dépassant même celle qui sévit dans les pays capitalistes.

Chili

Le général Pinochet va organiser un référendum sur la question des droits de l'homme

Santiago (A.F.P., Reuter). — Le général Augusto Pinochet, chef de l'Etat, a annoncé mercredi 21 décembre au soir dans un discours radiodiffusé que tous les Chiliens âgés de plus de dix-huit ans allaient être appelés à se prononcer par référendum sur la condamnation de son régime par les Nations unies. Cette initiative fait suite à l'adoption vendredi par l'Assemblée générale des Nations unies d'une résolution stigmatisant les violations des droits de l'homme au Chili. Le texte a été appuyé par quatre-vingt-seize pays, dont les Etats-Unis et les Neuf de la Communauté économique européenne. Quarante délégations ont voté contre la motion et vingt-cinq autres se sont abstenues.

Le général Pinochet n'a pas indiqué la date du référendum. Ce sera la première consultation nationale au Chili depuis le renversement du gouvernement Allende par les forces armées en septembre 1973. Toutes les listes électorales avaient été détruites après la prise du pouvoir par les militaires.

Le chef de l'Etat a estimé que la résolution des Nations unies avait « dépassé les limites du tolérable » en raison de son caractère « mensonger, injuste et injurieux ». « La conspiration internationale a maintenant atteint un tel degré de virulence que la détermination du seul gouvernement ne suffit plus. Un engagement personnel, fier et unanime, de tous les Chiliens est nécessaire », a-t-il déclaré.

Le général Pinochet a proposé à ses compatriotes le choix suivant : « Soutenir le président de la République dans sa défense de la dignité du Chili » ou « approuver la résolution des Nations unies et sa prétention d'imposer au pays, de l'extérieur, son destin futur ». « Nous croyons honnêtement, a-t-il affirmé, avoir contribué au respect des droits de l'homme, et nous ne nous épargnerons aucun effort dans le futur pour faire ce que nous pourrions dans ce sens. »

L'« importante déclaration », annoncée à grand renfort de publicité par le régime chilien, se résume finalement à peu de chose : l'organisation d'un plébiscite destiné à soutenir le général Pinochet, la question posée, formulée d'ailleurs en termes tendancieux, n'étant qu'un prétexte. L'organisation du scrutin, alors que les listes électorales ont été détruites et que toute vie politique libre a été interdite au Chili, ne peut d'autre part être accueillie qu'avec scepticisme.

Il ne faudrait pas pour autant sous-estimer la force de l'argument nationaliste par lequel le général Pinochet entend désamorcer, aux yeux de ses concitoyens, la condamnation des Na-

tions unies des violations des droits de l'homme commises par son régime. D'autres exemples ont montré, notamment en Espagne franquiste, qu'une condamnation internationale pouvait parfois, même chez les démocrates les plus sincères, faire jouer un réflexe nationaliste. Le général Pinochet compte évidemment sur cette réaction pour affermir encore son pouvoir et réduire à néant certains espoirs suscités au sein de la démocratie chrétienne chilienne par l'arrivée de M. Jimmy Carter à la Maison Blanche. — D. Dh.

Argentine

M. EDGAR FAURE S'INQUIÈTE DU SORT DES DEUX RELIGIEUSES FRANÇAISES

M. Edgar Faure, président de l'Assemblée nationale française, a indiqué mercredi 21 janvier, au cours d'une conférence de presse, qu'il avait envoyé un de ses collaborateurs, M. François Gadot-Clet en Argentine pour s'informer du sort des deux religieuses françaises, sœur Alicia (Mme Alice Doman) et sœur Léonie (Mme Léonie Duquet), enlevées les 8 et 10 décembre dernier à Buenos-Aires (le Monde du 14 décembre). Les deux religieuses sont originaires de la circonscription de M. Edgar Faure, dans le Doubs.

M. Gadot-Clet a été reçu par le général Jorge Videla, président de la République argentine, qui a adressé à M. Edgar Faure, sur cette affaire, un message que ce dernier a qualifié d'« imprécis ». A Buenos-Aires, on estime dans les milieux informés que les deux religieuses françaises sont détenues par les services secrets argentins, ou des groupes qui leur sont liés, et non par les Montoneros (péronistes de gauche), comme les autorités ont tenté un moment de le faire croire.

La Cour internationale de justice, dont le siège est à La Haye (Pays-Bas), nous a fait parvenir des précisions sur l'arbitrage, entre le Chili et l'Argentine, rendu le 2 mai dernier à propos du canal de Beagle, à l'extrême-sud du continent latino-américain, dont notre envoyé spécial à Santiago avait rendu compte dans le Monde du 14 décembre. Cette décision « émane d'un tribunal arbitral qui s'est réuni à Genève, et non de la Cour internationale de justice siégeant à La Haye. Le fait que les cinq arbitres constituant le tribunal arbitral aient tous été membres de la Cour au moment de leur désignation explique peut-être cette confusion ».

ASIE

Chine

Pour la simplification de la langue Le « Quotidien du peuple » paraît avec des caractères « réformés »

De notre correspondant

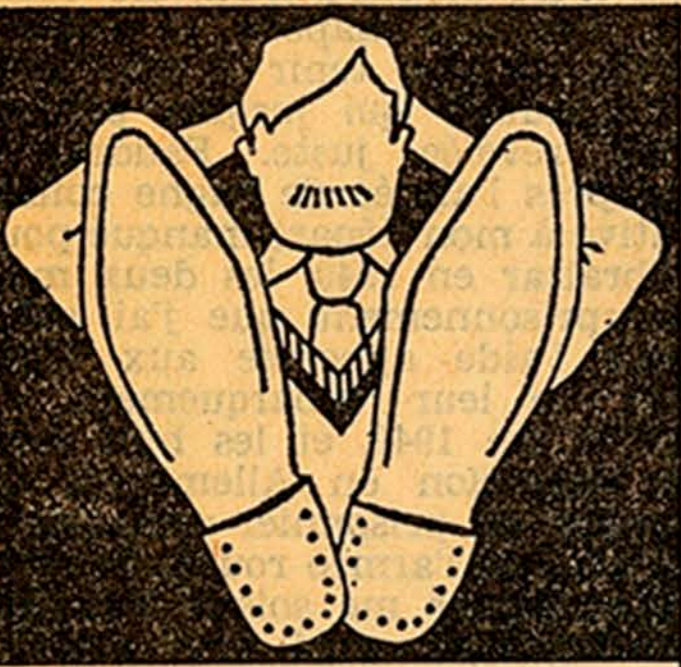
Pékin. — La réforme de l'écriture chinoise est un vieux projet. On en parle souvent comme d'une œuvre indispensable... mais de longue haleine, qu'il convient de mener avec d'autant plus de prudence qu'elle s'attaque à des traditions millénaires. Il y a plus de vingt ans qu'une première liste de caractères « simplifiés » a été adoptée, dans la foulée des innovations de la jeune République populaire. Depuis, le débat avait pris un tour très académique.

C'est donc avec une vive surprise que les lecteurs du Quotidien du peuple ont découvert dans leur journal, le mardi 20 décembre, une nouvelle liste de caractères « réformés ». Quelques centaines seulement — sur les quelques milliers que compte théoriquement l'écriture chinoise, — mais pour la plupart de l'usage le plus courant. Ainsi des termes « famille », « corps », « pluie » ou des verbes « vouloir », « pouvoir », etc. Le vocabulaire politique est directement affecté avec les mots « secte » ou « bande » — comme dans « bande des quatre » — ainsi que « ministère » et même « révisionnisme ».

La simplification s'est faite le plus souvent par l'élimination de quelques-uns des traits qui forment le caractère. Parfois aussi un caractère disparaît purement et simplement pour être

remplacé par un autre d'une signification différente mais dont la prononciation est identique. « Corvée » et « mari » s'écrivent ainsi dorénavant de la même manière... Une partie seulement de la liste est immédiatement exécutoire. Le reste doit être considéré comme expérimental. Les réformes proposées sont en somme mises à l'essai, c'est là que se dévoile le dessin le plus ambitieux avec l'apparition de signes entièrement nouveaux, pratiquement sans aucun lien avec ceux qu'ils doivent remplacer. On sent s'exercer là l'influence de l'expérience japonaise dans le même domaine, très discutée mais observée avec fascination à Pékin.

Il n'est pas très sûr que l'on ait tout à fait choisi encore, en Chine, entre les deux voies qui s'ouvrent pour la réforme de l'écriture : simplification des caractères traditionnels d'une part, transcription phonétique en caractères latins d'autre part. La théorie veut que la première solution prépare la seconde. En toute hypothèse un « élagage » des idéogrammes les plus complexes est censé faciliter l'alphabétisation des populations ainsi que, comme le note l'éditorial du Quotidien du peuple, « l'étude des œuvres révolutionnaires ». ALAIN JACOB.



PIEDS LONGS OU LARGES 38 au 50

Un choix unique de chaussures exclusivement pour homme, du 38 au 50, par demi-pointure de la 6ème à la 11ème largeur.

PALAIS DE LA CHAUSSURE
39, av. de la République
75011 Paris Tél. : 357.45.92
Catalogue gratuit sur demande

SI VOUS MESUREZ 1 m 80 OU PLUS (jusqu'à 2,10 m) SI VOUS ETES MINCE OU FORT

JOHN RAPAL
GRANDES TAILLES
PRET-A-PORTER

COSTUMES - PARDESSUS
VESTES ET BLAZERS
IMPERS - TRENCHS - PANTALONS
JEANS - CHEMISES ET PULLS
(A LONGUEURS DE MANCHES)

VETEMENTS DE PEAU EXCLUSIVITE
MAC DOUGLAS

SPECIAL SPORTS D'HIVER

COMBINAISONS, ANORAKS,
PANTASKIS, etc...

LIVRÉS IMMÉDIATEMENT

40, Av. de la République
Métro Parmentier
Parking gratuit - 355.66.00

Le Soleil d'Haïti

24 ET 31 DÉCEMBRE

occasions exceptionnelles pour terminer l'année dans une ambiance caribéenne et latino-américaine.

Vous pourrez vous détendre au rythme du groupe musical haïtien « Francisco Tropical System ».

Au menu : dinde créole, griots, lambi, bananes pesées, etc.

24 décembre : menus à la carte et menus conseillés : 32, 38 et 44 F.

31 décembre : spécial réveillon de 19 heures à 5 heures du matin. Prix : 150 F, menu et vin compris.

Réservez vos places :

A partir de 16 heures, 32 bis, rue des Trois-Frères, 75018 PARIS.
Tél. : 076-19-10 et 606-48-63.

Livres cadeaux SEUIL

Laleh Bakhtiar LE SOUFISME

Expressions de la Quête mystique

Ce livre met en lumière la réalité spirituelle qui sous-tend les rythmes et les formes de la tradition islamique.

Un volume 108 pages 70 F.

cadeaux **LANVIN**
au centre pour lui, chez...
MAINE
MONTPARNASSE **LESCUR**

Livres cadeaux SEUIL

Elisabeth Mann Borgese LA PLANÈTE MER

Une odyssee de la mer, des grands récits mythiques aux explorations de la science la plus récente.

Un volume 160 pages illustrées. Broché 70 F, relié 90 F.

SAVIEZ-VOUS QUE

MICHEL SWISS

VOUS ACCORDE LES MÊMES REMISES EXCEPTIONNELLES QU'ÀUX TOURISTES ÉTRANGERS ?

Toutes les grandes marques de **PARFUMS**

PRODUITS DE BEAUTÉ ACCESSOIRES « HAUTE COUTURE » CADEAUX

16, RUE DE LA PAIX

PARIS — Tél. : 261-71-71
(2^e étage - Ascenseur)

Livres cadeaux SEUIL

LA REYNIÈRE 100 merveilles de la cuisine du monde

Un volume 400 pages illustrées 120 F

France-Isolation

4 RUE OSCAR ROTY. 75015 PARIS - TÉL. : 533.62.22

économisez l'énergie
supprimez les courants d'air !
(et le bruit pour le plaisir...)

Nous avons mis au point un procédé permettant la réalisation de survitrages, ouvrants, adaptables à toutes fenêtres, qui vous fera réaliser de grandes économies.

BON POUR UNE INFORMATION GRATUITE

Nom _____ Prénom _____
N° _____ Rue _____
Code postal _____ Ville _____

Tél. _____

M 22/12

Livres cadeaux SEUIL

David V. Tansley LE CORPS SUBTIL

David Mac Lagan LA CREATION ET SES MYTHES

Deux nouveautés dans la collection Livre-Album. Chaque volume 96 pages illustrées 39 F.